



#37/Mai 2021

+ Tapetenwechsel 2021: Anmeldung ab sofort +  
+ Schanigarten: wie darf er aussehen? +  
+ Stichwort: Umfrage +

---

Sehr geehrte Mitglieder,  
Liebe Kolleginnen und Kollegen,

auch unsere Hoteliers haben einen Lichtblick und dürfen auch für Touristen und private Reisende wieder Reservierungen annehmen.

Nach dem großartigen Erfolg unserer Gemeinschaftsaktion von DEHOGA Bayern Kreisstelle München, Munich Hotel Alliance und TIM e.V. im Sommer 2020 bittet die Münchener Hotellerie die Bewohner der Landeshauptstadt und des Umlands auch in diesem Jahr wieder in die schönsten Betten Münchens und im Landkreis:

Unter dem Titel "**Tapetenwechsel 2021**" können die Münchnerinnen und Münchner im Zeitraum vom **25. Juni bis zum 11. Juli 2021** für einen attraktiven, deutlich reduzierten Zimmerpreis eine Nacht in einem Hotel in München oder im Landkreis München verbringen – zusammen mit dem Kultur-Programm "**Sommer in der Stadt**" ermöglichen wir den Bürgerinnen und Bürgern auch im zweiten "Corona-Jahr" einen schönen Kurzurlaub.

Getragen wird die Aktion von der Tourismus Initiative München e.V. (TIM), der Munich Hotel Alliance (MHA), muenchen.de und der DEHOGA Bayern Kreisstelle München – wir freuen uns über möglichst viele Hotels, die teilnehmen und das attraktive Angebot erweitern - je mehr Häuser im Angebot sind, desto erfolgreicher wird die Aktion!

**Mitmachen können gern Mitgliedshotels in der LH München und im Landkreis München.**

*Als Preisstaffel für die unterschiedlichen Hotelkategorien haben wir in diesem Jahr folgende Raten für eine Nacht definiert, der Preis gilt pro Doppelzimmer, pro Nacht, inkl. Frühstück:*

- **5-Sterne: € 159,00**
- **4-Sterne: € 119,00 (oder jeweils bessere Tagesrate)**
- **3-Sterne: € 99,00 (oder jeweils bessere Tagesrate)**

*Und so läuft die Aktion im Einzelnen:*

- Vorstellung der Aktion und Liste der teilnehmenden Betriebe jeweils mit Direktlink zur Buchung oder Buchungs-Kontaktdaten auf der Aktionsplattform auf [www.muenchen.de](http://www.muenchen.de)
- Hotels melden ihre erforderlichen Daten (Kontakt, Buchungsseite, Anzahl der bereitgestellten Zimmer) an die TIM-Geschäftsstelle
- Buchung erfolgt über das **Stichwort "Tapetenwechsel2021"**
- Gäste buchen ihre Übernachtung direkt beim Hotel über den Link bzw. die Kontaktdaten auf der Aktionswebseite (zu jeweils gültigen Bedingungen für Storno etc.)
- Hotels melden an TIM, sobald keine Zimmer mehr zur Verfügung stehen zur Aktualisierung der Aktionswebseite

Vermarktet wird die Aktion auch in diesem Jahr über eine **umfangreiche Medienkampagne**, unter anderem über eine Kooperation mit Radio Gong.

***Wenn Sie sich der Aktion anschließen wollen, melden Sie sich bitte bis zum 7. Juni 2021 in der TIM-Geschäftsstelle bei Petra Wähner unter [wahner@tim-muenchen.de](mailto:wahner@tim-muenchen.de) mit folgenden Angaben:***

- Name des Hotels, Klassifizierung (3\* €99,00, 4\* €119,00, 5\* €159,00)
- Adresse des Hotels
- Webadresse zur direkten Buchungsmöglichkeit oder Buchungs-E-Mail/ Telefonnummer
- Drei bis vier Sätze Beschreibung des Hotels (Lage, Ausstattung)
- Zwei bis drei Fotos (Zimmer, Außenansicht)
- Anzahl der Zimmer, die pro Tag zur Verfügung gestellt werden

Bei Fragen wenden Sie sich bitte jederzeit an die TIM-Geschäftsstelle unter Tel. 089 - 23 23 86 30.

Vielen Dank für Ihre Teilnahme bei dieser Gemeinschaftsaktion!

#TAPETEN-  
WECHSEL

---

## + Schanigarten: wie darf er aussehen? +

Wie auch sicherlich Sie, haben wir den Beschluss des Münchner Stadtrates, dass Schanigärten auch in Zukunft das Stadtbild der Landeshauptstadt verschönern dürfen und Sie zusätzliche Gästetische aufstellen können, sehr begrüßt.

Aufgrund von Rückfragen, was erlaubt ist, haben wir beim KVR nachgefragt und reichen Ihnen diese Informationen zur Vorbereitung auf einen hoffentlich langen, warmen Sommer und Herbst gern weiter.

Bitte beachten Sie, dass "sehr kreative Ideen" wie: doppelgeschossiger Schanigarten, Straße aufreißen und betonieren oder komplette, hohe Einhausungen nicht gestattet sind. **Der Schanigarten muss immer einen temporären Charakter** haben und ab 01.11. gfls. wieder für die ursprüngliche Nutzung als Straße oder Parkplätze zur Verfügung stehen.

Hier die wichtigsten Punkte und wenn Sie alle Details lesen möchten, beachten Sie bitte Punkt 4.- 4.4. in dem beigefügten KVR-Beschluss:

- **Überdachungen** von Freischankflächen können bei der zuständigen Bezirksinspektion beantragt werden.
- **Geschlossene Seitenwände** sind nicht zulässig, da diese die im Sinne des Infektionsschutzes vorteilhafte Luftzirkulation unterbinden.
- Andere Aufbauten, wie zum **Beispiel Verkaufsstände**, sind im Einzelfall möglich. Hier ist jeweils eine Prüfung der baurechtlichen Belange, der Anforderungen im Sinne der Barrierefreiheit, sowie der Vorgaben des Brandschutzes und aller weiteren sicherheits- und ordnungsrechtlichen Anforderungen der zu beteiligenden Fachdienststellen erforderlich.
- Die **Maximalhöhe von seitlichen Einhausungen von 1,20m** wird auf dem Verwaltungsweg so gehandhabt und stellt aus Sicht des KVR eine praktikable Umsetzung des Beschlusses dar. Zudem deckt sich die Höhe mit der bisherigen Vorgabe der max. Stapelhöhe von Freischankflächenmobiliar.
- **Nicht genehmigungspflichtig und ohne Antrag möglich ist die Verwendung von Sonnenschirmen als Wetterschutz sowie die Aufstellung von strombetriebenen Heizstrahlern (nur noch im Jahr 2021) inkl. einer dafür notwendigen Kabel-Überspannung des Gehwegs.**

---

## + UMFRAGE: Pfingst-Wochenende & Test-Zentren +

Vielen Dank für Ihre Teilnahme an der Umfrage! Das Wochenende war wetterbedingt nicht so berauschend hinsichtlich Gästefrequenz und natürlich muss auch die Innengastronomie bald eröffnen. Dafür kämpfen wir ohne Unterlass.

#### Test-Zentren, Zeitaufwand

**usw.:** Hierzu sind die Bewertungen positiv, die Gäste haben die Test-Zentren gefunden und auch nicht lange gewartet. in 82% der Betriebe werden 1-2 Mitarbeitende für die Kontrolle der Tests und Gästeregistrierung eingesetzt. Die Gästeregistrierung erfolgt mit 29% mittels [darfichrein.de](http://darfichrein.de) und mit 35% analog.



Das komplette [Ergebnis der Umfrage](#) finden Sie bitte als Anlage beigefügt.

Gestern hatten wir wieder einen digitalen Termin mit dem Gesundheitsreferat München und wir haben über Ihre Informationen berichtet. Uns wurde außerdem der aktuelle Stand der Test-Zentren mitgeteilt:

- 205 private Test-Zentren im Stadtgebiet
- 89.600 Tests täglich zur Verfügung
- 21.500 Tests werden z. Z. pro Tag benötigt = eine deutliche Steigerung zur Vorwoche

Auch zu dieser Entwicklung halten wir Sie weiter auf dem Laufenden.

---

**Kennen Sie bereits alle Informationskanäle der Kreisstelle München und des DEHOGA Bayern? Wir laden Sie gern zum Lesen und Informieren ein...**

[www.dehoga-bayern-muenchen.de](http://www.dehoga-bayern-muenchen.de)

[www.dehoga-bayern.de](http://www.dehoga-bayern.de)

[www.facebook.com/dehoga.bayern](https://www.facebook.com/dehoga.bayern)

[www.youtube.com/user/dehogabayern](https://www.youtube.com/user/dehogabayern)

[www.facebook.com/KreisstelleMuenchen](https://www.facebook.com/KreisstelleMuenchen)

**Whatsapp-Gruppe Kreisstelle München**

(Anmeldung mit Nennung des Namens und Betriebs an 0171-8654030 senden)



Bei Fragen sind wir gern für Sie da!

Herzliche Grüße und bleiben Sie zuversichtlich!

Ihr Kreisvorstand München

Christian Schottenhamel | Martin Stürzer | Gunilla Hirschberger | Claudia Trott | Peter Inselkammer

und

Daniela Ziegler (Kreisgeschäftsführerin München)

---

**Bayerischer Hotel- und Gaststättenverband DEHOGA Bayern e.V.**

Prinz-Ludwig-Palais | Türkenstraße 7 | 80333 München

Kreisstelle München

Tel +49 89 28760 - 162 | Fax +49 89 28760 - 166

muenchen-buero@dehoga-bayern.de | www.dehoga-bayern.de

Impressum | Datenschutz

Hinweis: Bitte beachten Sie, dass auch E-Mails dem Briefgeheimnis/ Telekommunikationsgeheimnis unterliegen und eine Weitergabe, Weiterleiten, Posten bei facebook etc. nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Absenders erlaubt ist.

[Abmeldelink](#) | [unsubscribe](#)